

# Belangrijke Sociale en Functionele Uitdrukkingen

Enfos

Hallo.  
Goede morgen.  
Goede middag.  
Goede avond.

Dag.  
Tot ziens.

Welterusten.  
Goede nacht.  
Slaap lekker.

Goede morgen.  
Heb je lekker geslapen?

De Wit, aangenaam.  
Pietersen, aangenaam.

Jan de Wit, aangenaam (kennis te maken).  
Aangenaam Anna Pietersen.  
Goede morgen meneer De Wit.  
Hoe gaat het met u?  
Goed. En hoe gaat het met u?

Hallo Helena.  
Hoi Marijke.  
Hoe is het er mee?  
Hoe gaat het er mee?  
Hoe gaat het met jou?  
Oh, goed. En met jou?  
Met mij gaat het ook goed.  
Niet zo goed.  
Min of meer.  
Ik denk dat ik ziek wordt.  
Het gaat.



A:

- Hoe is het er mee?
- Hoe gaat het er mee?
- Hoe gaat het?

B:

- Goed.
- Oké.

En met jouw?

A:

- Met mij ook.
- Goed.
- Met mij gaat het ook goed.

Dag.

Doe de groeten aan uw man.  
Doe de groeten aan je vrouw.  
Doe de groeten aan je vriendin.  
Doe je vriend de groeten.  
Doe de groeten aan je broer.  
Doe je zus de groeten.  
Doe de groeten aan ... .  
Doe ... de groeten.

Ik hoorde dat je broer ziek was.  
Hoe gaat het met 'm?  
Is ie nog steeds ziek?  
Is ie al beter.

Hij begint nu beter te worden.  
Hij is beter aan het worden.  
Hij is flink beter dan vorige week.  
Hij is beter.

Mag ik een pen lenen?

Alsjeblieft.

Dank je wel.

Heb je een potlood voor me?

Ja hoor.

Dank je wel.

Kan ik je gum gebruiken?

Pak maar.

Hebt u wat papier voor me?

Ja hoor, alstublieft.

Dank u.

Waar is de prullenbak?

Waar is de prullenmand?

Ik ben mijn gum kwijt.  
Ik heb mijn gum gevonden.

Ik ben mijn pen verloren.  
    Wil je mijn pen gebruiken?  
        Ja graag.  
            Alsjeblieft.  
                Dank je.

Enfos

Ik ben mijn boek vergeten.  
Ik heb mijn schrift niet bij (me).

Ik ben het vergeten.  
Ik kan het me niet herinneren.

Kunt u dat herhalen?  
Kunt u dat nog een keer herhalen?  
Nog een keer.

Zullen we verder gaan?  
Lees maar verder.  
Lees maar door.  
Zullen we stoppen?

Het is een beetje donker.  
Kun je het licht aan doen?  
Mag ik het licht aan doen?

Vindt u het niet een beetje donker?  
Kunt u het licht aan doen?  
Zal ik het licht aan doen?

Hoeft niet.  
Ik houd van schemerlicht.  
Ik vind schemerlicht gezellig.

Wanneer heeft de huisarts spreekuur?  
Wanneer heeft de doctor spreekuur?  
Moet ik een afspraak maken of kan ik gewoon naar het spreekuur komen?  
Ik wil een afspraak maken voor de doctor.  
Kan ik een afspraak maken voor de oogarts?  
Kan ik een afspraak maken voor de tandarts?  
Kunt u dinsdag om kwart voor vier?  
Kunt u op dinsdag 24 (vierentwintig) juni?

Ik zou graag een afspraak maken met Meneer De Vries?  
Ik wil graag een afspraak maken met Mevrouw Broekmans?  
Ik wil graag een afspraak maken met ...?  
Wanneer?  
Hebt u morgen tijd?

Is er overmorgen een tijd vrij?  
Is er volgende week ruimte?

Meneer De Wit (W): Goede morgen. Ik heb een afspraak met mevrouw Janssens, om half elf. Ben ik op tijd?

Receptionist (R): Wat is uw naam?

W: De Wit

R:

- U bent wat vroeg maar misschien kan ze u al zien.
- U bent een beetje te laat. Ik zal kijken of ze u nog kan spreken.
- Ze is nog in een vergadering. Die is wat uitgelopen. Ze verwachten dat ze zo klaar zijn. Hooguit nog tien minuten.
- U kunt daar wachten.
- U kunt daar plaats nemen. [gebaard naar een vrije stoel]

W:

- Ok.
- Dan wacht ik even.
- Goed.
- Waar kan ik het best wachten?

R: Daar om de hoek is een wachtruimte.

R: Meneer De Wit? Mevrouw Janssens kan u nu zien. Weet u waar haar kantoor is?

W:

- Ik ken de weg. Dank u.
- Nee, dit is de eerste keer dat ik hier ben.
- Niet precies.
- Ik kan het me niet goed herinneren.

R: Als u deze gang door loopt, gaat u op het eind links en dan is het de vierde deur aan de rechter kant.

W: Dank u.

W: [klopt op deur]

J:

- Binnen!
- Kom binnen!

W: Mevrouw Janssens?

J: Juist, en u bent meneer De Wit, neem ik aan?

W: Dat klopt. Aangenaam.

J: Aangenaam.

Hallo?

Mag ik je wat vragen?

Sorry?

Pardon?

Mag ik u wat vragen?

Kan ik u wat vragen?

Kunt u me helpen?

Zou u me kunnen helpen?

Ja, natuurlijk.  
Ja hoor.  
Ja.  
Jazeker.

Enfos

Kan ik naar de wc?  
Mag ik het toilet gebruiken?  
Kunt u me zeggen waar het toilet is?  
Kunt u me zeggen waar de toiletten zijn?  
Kan ik hier ergens naar de wc?  
Waar is de wc?

Ik ben op zoek naar een bloemenwinkel. Kunt u me vertellen waar ik er een kan vinden?  
Weet u waar ik een supermarkt kan vinden?  
Weet jij of er hier dichtbij ergens een goede warme bakker is?  
Weet jij of er hier in de buurt een goed cafeetje of restaurantje is?  
Kunt u me zeggen waar de bibliotheek is?  
Weet u waar ik een boekenwinkel kan vinden?  
Weet je een kantoorboekhandel dicht bij?  
Waar is de dichtstbijzijnde bushalte?  
Kunt u me vertellen waar het station is?  
Kunt u me vertellen hoe ik bij het station kom?  
Hoe kom ik het snelst bij het station, te voet of met de bus?  
    U kunt beter de bus nemen. Het is nogal ver om te lopen.  
    Beter te voet. De bus rijdt flink om.  
Welke bus neem ik naar het station?  
    U kunt lijn 3 of lijn 5 nemen.  
Waar is de tramhalte?  
Waar is het metrostation?

slager  
groenteboer  
kledingwinkel  
klerenwinkel  
schoenwinkel  
schoenenwinkel  
speelgoedzaak  
muziekwinkel  
warenhuis  
bioscoop  
winkelcentrum  
theater  
apotheek  
drogist

Eerste straat rechts, tweede straat links, dan recht door. Dan is het nog zo'n vier blokken lopen.  
Na de derde boerderij een flauwe bocht naar rechts.  
Bij het kapelletje een scherpe bocht naar links.

Dank u.  
    Geen probleem.  
    Graag gedaan.

Hebt u een bruin brood en zeven krentenbollen voor me?



Volkoren of gewoon bruin?  
Wat kost deze?  
Deze kost € 3 (drie Euro).  
Hoe duur is die?  
Die is € 2,50 (twee euro vijftig; twee vijftig).  
Hoeveel is dat?  
En dit?  
€ 4,65. (vier vijfenzestig; vier euro vijfenzestig)  
Hoe duur zijn de harde broodjes?  
Veertig cent, tien voor € 3,50.  
Hoe duur is het stokbrood?  
Mag ik de kassabon alstublieft?  
Ik heb een bonnetje nodig.  
Ik heb een BTW-bon nodig.  
Ik heb graag een kwitantie.

Wanneer is het hier markt?  
Op vrijdag.  
Waar is de 's woensdagse markt?  
Op het Besterdplein.  
Wanneer is de Wageningse kermis?  
Wanneer is het vakantie?  
Hoe lang is de vakantie?  
Hoe lang duurt de vakantie?  
Wanneer hebben we vakantie?  
Hoe lang hebben we vakantie?

Heel goed.  
Prima.  
Geweldig.

Wat zegt u?  
Wat zeg je?  
Wat zei je?

Ik wil graag Nederlands praten.  
Ik wil Nederlands leren praten.  
Kun je Nederlands met me praten?

Dat is een normaal gebaar in Brazilië.  
Kan ik in het Nederlands ... zeggen?  
Kan ik ... zeggen in het Nederlands?  
Heet dit in het Nederlands ook ... .

---

Dit materiaal is gratis beschikbaar via: <https://www.held.com.br/resources/>